

LUISTER EN LEER,

LUISTER-CD

NEDERLANDS VOOR ANDERSTALIGEN A1

# Luister en Leer, luister-cd Nederlands voor anderstaligen A1



*drs. Anneke van den Broek*

**LUISTER en LEER, luister-cd Nederlands voor anderstaligen A1**

**Onderwerpen**

1. Alfabet
2. Werkwoorden
3. Getallen
4. Dagen van de week
5. Maanden van het jaar en seizoenen
6. Klok
7. Groeten, afscheid nemen
8. Familie
9. In de winkel
10. Eten en drinken
11. Het restaurant
12. Het kantoor
13. Kleuren
14. Het huis
15. De weg vragen
16. Het menselijk lichaam
17. Kleding
18. Perfectum
19. Adjectieven
20. Antonimen
21. Preposities
22. Inversie
23. Vragen stellen
24. Uitdrukkingen

**Темы**

- 1 Алфавит
- 2 Глаголы
- 3 Цыфры
- 4 Дни недели
- 5 Месяцы в году
- 6 Часы
- 7 Приветствия, прощания
- 8 Семья
- 9 В магазине
- 10 Еда и напитки
- 11 Ресторан
- 12 Офис
- 13 Цвета
- 14 Дом
- 15 Дорогу спрашивать
- 16 Тело человека
- 17 Одежда
- 18 Настоящее время
- 19 Прилагательные
- 20 Антонимы
- 21 Предлоги
- 22 Проценты
- 23 Задавать вопросы
- 24 Выражения

**1. Het alfabet =**

**1. Алфавит**

abcdefghijklmnopqrstuvwxyz

**А Б В Г Д Е Ё Ж З И Й К Л М Н О  
П Р С Т У Ф Х Ц Ч Ш Щ Ъ Ы  
Ь Э Ю Я**

**A B V G D E E Z J Z I E J K L M N O P  
R S T O E F C H T S T S J S J - i -  
(van Hek) JOE JA**

abc  
def  
ghij  
klm  
nop  
qrs  
tuv  
wxijz

абвг  
деё  
жзи  
йкл  
мно  
прс  
туф  
хцч  
шщъ  
ыьэ  
юя

De A van Anton

De B van Bernard etc.

|   |          |   |          |
|---|----------|---|----------|
| A | Anton    | H | Hendrik  |
| B | Bernard  | I | Izaak    |
| C | Cornelis | J | Johannes |
| D | Dirk     | K | Karel    |
| E | Eduard   | L | Lodewijk |

|   |           |    |                      |
|---|-----------|----|----------------------|
| F | Ferdinand | M  | Maria                |
| G | Gerard    | N  | Nico                 |
| O | Otto      | V  | Victor               |
| P | Pieter    | W  | Willem               |
| Q | Quirinus  | X  | Xantippe             |
| R | Rudolf    | IJ | Ijmuiden             |
| S | Simon     | Y  | Ypsilon              |
| T | Theodoor  | Z  | Zaandam              |
| U | Utrecht   |    |                      |
| A | Антон     | З  | Захар                |
| Б | Борис     | И  | Илья                 |
| В | Вадим     | Й  | Йогурт               |
| Г | Гоша      | К  | Катерина             |
| Д | Данил     | Л  | Леонид               |
| Е | Егор      | М  | Мария                |
| Ё | Ежик      | Н  | Николай              |
| Ж | Женя      | О  | Олег                 |
| П | Павел     | Ч  | Чеслава              |
| Р | Роман     | Ш  | Ярослава<br>Шарлотта |
| С | Стас      | Щ  | Щека                 |
| Т | Темофей   | Ъ  | -                    |
| У | Ульяна    | Ы  | -                    |
| Ф | Федор     | Ь  | -                    |
| Х | Христина  | Э  | Эдуард               |
| Ц | Цецилия   | Ю  | Юля                  |

Wat is uw naam?  
Mijn naam is Anna de Vries.

Как вас зовут?  
Меня зовут Анна де Врис

Kunt u dat spellen?  
anna de vries

Вы не могли бы продиктовать это по буквам?  
А н н а д е В р и с

Hoe heet u?  
Ik heet Michiel Kroon.

Как вас зовут?  
Меня зовут Михил Кроон

Kunt u dat spellen?  
michiel kroon

Вы не могли бы продиктовать это по буквам?  
М и х и л К р о о н

---

## 2. Werkwoorden =

## 2. Глаголы

**zijn:** ik ben, je bent, ben je?, u bent, hij is, zij is, wij zijn, jullie zijn, zij zijn

**быть:** я, ты, ты? вы, он, она, мы, вы, они

Ik ben Anneke.

Я Аннека

Bent u meneer Jansen?

Вы мистер Янсен?

Hij is de directeur.

Он директор

**hebben:** ik heb, je hebt, heb je?, u hebt, u heeft, hij heeft, zij heeft, wij hebben, jullie hebben, zij hebben

**иметь:** у меня есть, у тебя есть, у тебя есть? у вас есть, у него есть, у нее есть, у нас есть, у вас есть, у них есть

Ik heb werk.  
Hij heeft een auto.  
Wij hebben een boek.

У меня есть работа  
У него есть машина  
У нас есть книга

**komen:** ik kom, je komt, kom je?, u komt, hij komt, zij komt, wij komen, jullie komen, zij komen

**приходить, приезжать:** я иду, ты идешь, ты идешь?, вы идете, он идет, они идут, мы идем, вы идете, они идут

Ik kom uit Nederland.

Я приехал из Голландии

Zij komt uit Spanje.

Она приехала из Испании

Waar kom jij vandaan?

Ты откуда приехал?

Ik kom uit Engeland.

Я приехал из Англии

Waar komt u vandaan?

Вы откуда приехали?

Ik kom uit Rusland.

Я приехал из России

**werken:** ik werk, je werkt, werk je?, u werkt, hij werkt, zij werkt, wij werken, jullie werken, zij werken

**работать:** я работаю, ты работаешь, ты работаешь? вы работаете, он работает, она работает, мы работаем, они работают

Ik werk in Nederland.

Я работаю в Голландии

Waar werk jij?

Где ты работаешь?

Ik werk bij Philips.

Я работаю в компании Филлипс

Waar werkt u?

Где вы работаете?

Ik werk bij Masterfood.

Я работаю в Мастерфуд

**kopen:** ik koop, je koopt, koop je?, u koopt, hij koopt, zij koopt, wij kopen, jullie kopen, zij kopen

**покупать:** я покупаю, ты покупаешь, ты покупаешь? вы покупаете, он покупает, она покупает, мы покупаем, они покупают

Ik koop een boek.

Я покупаю книгу

Jij koopt een boek.

Ты покупаешь книгу

Koop jij ook een boek?

Ты тоже покупаешь книгу?

Hij koopt een kopje koffie.

Он покупает кофе

**wonen:** ik woon, je woont, woon je?, u woont, hij woont, zij woont, wij wonen, jullie wonen, zij wonen

**жить:** я живу, ты живешь, ты живешь? вы живете, он живет, она живет, мы живем, вы живете, они живут

Ik woon in Eindhoven.

Я живу в Эйнховене

Hij woont in Amsterdam.

Он живет в Амстердаме

Waar woon jij?

Где ты живешь?

Ik woon in Utrecht.

Я живу в Утрехте

Waar wonen jullie?

Где вы живете?

Wij wonen in Maastricht.

Мы живем в Маастрихте

**spreken:** ik spreek, je spreekt, spreek je?, u spreekt, hij spreekt, zij spreekt, wij spreken, jullie spreken, zij spreken

**говорить:** я говорю, ты говоришь, ты говоришь? вы говорите, он говорит, она говорит, мы говорим, вы говорите, они говорят

Ik spreek een klein beetje Nederlands.

Я совсем немного говорю по- голландски

Ik spreek een beetje Nederlands.

Я немного говорю по -голландски

Ik spreek Nederlands.

Я говорю по -голландски

Zij spreekt Engels.

Она говорит по- английски

Hij spreekt ook Engels.

Он тоже говорит по- английски

**gaan:** ik ga, je gaat, ga je?, u gaat, hij gaat, zij gaat, wij gaan, jullie gaan, zij gaan

**идти:** я иду, ты идешь, ты идешь? вы идете, он идет, она идет, мы идем, вы идете, они идут

Ik ga naar school.

Я иду в школу

Ga jij ook naar school?

Ты тоже идешь в школу?

Jij gaat naar huis.  
 Ga jij ook naar huis?  
 Hij gaat naar kantoor.  
 Wij gaan naar de markt.

Ты идёшь домой  
 Ты тоже идёшь домой?  
 Он идет в офис  
 Мы идем на рынок

### 3. Getallen

### 3. Цифры

|  |                    |   |
|--|--------------------|---|
| 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20             |                    | один два три четыре пять шесть семь восемь<br>девять десять одиннадцать двенадцать<br>тринадцать четырнадцать пятнадцать<br>шестнадцать семнадцать восемнадцать<br>девятнадцать двадцать  |
| 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30                               |                    | двадцать, двадцать один, двадцать два,<br>двадцать три, двадцать четыре, двадцать пять,<br>двадцать шесть, двадцать семь, двадцать<br>восемь, двадцать девять, тридцать   |
|  | 30                 | тридцать  |
|  | 40                 | сорок   |
|  | 50                 | пятьдесят   |
|  | 60                 | шестьдесят  |
|  | 70                 | семьдесят   |
|  | 80                 | восемьдесят   |
|  | 90                 | девяносто   |
|  | 100                | сто   |
| 30 33 38   |                    | тридцать, тридцать три, тридцать восемь   |
| 40 44 46   |                    | сорок, сорок четыре, сорок шесть  |
| 50 51 59   |                    | пятьдесят, пятьдесят один, пятьдесят девять   |
| 60 66 67   |                    | шестьдесят, шестьдесят шесть, шестьдесят<br>семь  |
| 70 72 75   |                    | семьдесят, семьдесят два, семьдесят пять  |
| 80 84 88   |                    | восемьдесят, восемьдесят четыре, восемьдесят<br>восемь  |
| 90 95 97   |                    | девяносто, девяносто пять, девяносто семь   |
| 125 235 678 467 368 297 381 538 365 558 750 450<br>290 198 825 |                    | сто двадцать пять, двести тридцать пять,<br>шестьсот семьдесят восемь, четыреста<br>шестьдесят семь, триста шестьдесят восемь,<br>двести девяносто семь, триста восемьдесят<br>один, пятьсот тридцать восемь, триста<br>шестьдесят пять, пятьсот пятьдесят восемь,<br>семьсот пятьдесят, четыреста пятьдесят, двести<br>девяносто, сто девяносто восемь, восемьсот<br>двадцать пять |
| 1000 2000 3000 4000 6000 8000 10.000 100.000<br>1.000.000      |                    | тысяча, две тысячи, три тысячи, четыре тысячи,<br>шесть тысяч, восемь тысяч, десять тысячи,<br>сто тысяч, миллион, миллиард   |
| 1  | de eerste          | первый  |
| 2  | de tweede          | второй  |
| 3  | de derde           | третий  |
| 4  | de vierde          | четвёртый   |
| 5  | de vijfde          | пятый   |
| 6  | de zesde           | шестой  |
| 7  | de zevende         | седьмой   |
| 8  | de achtste         | восьмой   |
| 9  | de negende         | девятый   |
| 10   | de tiende          | десятый   |
| 11   | de elfde           | одиннадцатый  |
| 12   | de twaalfde        | двенадцатый   |
| 20   | de twintigste      | двадцатый   |
| 21   | de eenentwintigste | двадцать первый   |
| 30   | de dertigste       | тридцатый   |

|                                     |      |  |
|-------------------------------------|------|--|
|                                     | 1960 | тысяча девятьсот шестьдесят  |
|                                     | 1945 | тысяча девятьсот сорок пять  |
|                                     | 1973 | тысяча девятьсот семьдесят три   |
|                                     | 1985 | тысяча девятьсот восемьдесят пять  |
|                                     | 1999 | тысяча девятьсот девяносто девять  |
| 2000, het jaar 2000                 |      | две тысячи, двухтысячный год   |
|                                     | 2001 | две тысячи первый  |
|                                     | 2006 | две тысячи шестой  |
|                                     | 2007 | две тысячи седьмой   |
|                                     |      | один евро, два евро и пятьдесят центов,<br>девяносто пять центов, три евро и семьдесят<br>пять центов, десять евро |
| € 1,00 € 2,50 € 0,95 € 3,75 € 10,00 |      |  |

#### 4. Dagen van de week =

maandag  
dinsdag  
woensdag  
donderdag  
vrijdag  
zaterdag  
zondag

maandag is de eerste dag van de week  
dinsdag is de tweede dag van de week  
woensdag is de derde dag van de week  
donderdag is de vierde dag van de week  
vrijdag is de vijfde dag van de week  
zaterdag is de zesde dag van de week  
zondag is de zevende dag van de week

De eerste dag van de week is ...  
De tweede dag van de week is ...  
De derde dag van de week is ...  
De vierde dag van de week is ...  
De vijfde dag van de week is ...  
De zesde dag van de week is ...  
De zevende dag van de week is ...

de ochtend  
de morgen  
de middag  
de avond  
de nacht

maandagmiddag  
dinsdagochtend  
dinsdagmorgen  
woensdagavond  
donderdagmiddag  
vrijdagmorgen  
zaterdagavond  
zondagochtend

vandaag  
morgen  
overmorgen  
gisteren  
eergisteren  
volgende week  
vorige week  
morgenochtend

#### 4. Дни недели

понедельник  
вторник  
среда  
четверг  
пятница  
суббота  
воскресенье

понедельник первый день недели  
вторник второй день недели  
среда третий день недели  
четверг четвертый день недели  
пятница пятый день недели  
суббота шестой день недели  
воскресенье седьмой день недели

Первый день недели это понедельник  
Второй день недели это вторник  
Третий день недели это среда  
Четвертый день недели это четверг  
Пятый день недели это пятница  
Шестой день недели это суббота  
Седьмой день недели это воскресенье

утро  
утро  
день  
вечер  
ночь

в понедельник днем  
в вторник утром  
в вторник утром  
в среду вечером  
в четверг днем  
в пятницу утром  
в субботу вечером  
в воскресенье утром

сегодня  
завтра  
послезавтра  
вчера  
позавчера  
на следующей неделе  
на прошлой неделе  
завтра утром

gisterenmiddag  
overmorgenavond  
eergisterenmorgen  
volgende week maandag

вчера днем  
послезавтра вечером  
позавчера утром  
на следующей неделе в понедельник

Op maandag werk ik.  
Op dinsdag ga ik naar de markt.  
Op woensdag ga ik naar mijn moeder.  
Op donderdag lees ik de krant.  
Op vrijdag sport ik.  
Op zaterdag kijk ik televisie.  
Op zondag doe ik niets.

По понедельникам я работаю  
По вторникам я хожу на рынок  
По средам я хожу к маме  
По четвергам я читаю газету  
По пятницам я занимаюсь спортом  
По субботам я смотрю телевизор  
По воскресениям я ничего не делаю

's morgens  
's middags  
's avonds  
's nachts  
vanmorgen  
vanmiddag  
vanavond  
vannacht

утром  
днем  
вечером  
ночью  
сегодня утром  
сегодня днем  
сегодня вечером  
сегодня ночью

's Morgens eet ik een boterham met kaas.  
's Morgens drink ik een kopje thee.  
's Middags ga ik naar de markt.  
's Middags studeer ik Nederlands.  
's Avonds eet ik aardappelen.  
's Avonds lees ik een boek.  
's Nachts slaap ik.  
En jij?

Утром я кушаю бутерброд с сыром  
Утром я пью чай  
Днем я хожу на рынок  
Днем я учю голландский  
Вечером я кушаю картошку  
Вечером я читаю книгу  
Ночью я сплю  
А ты?

's Morgens drink ik meestal een kopje thee.  
Maar vanmorgen drink ik een kopje koffie.  
's Middags ga ik meestal naar kantoor.  
Maar vanmiddag ga ik naar school.  
's Avonds ga ik meestal sporten.  
Maar vanavond ga ik naar de film.

Утром я в основном пью чай  
Но сегодня утром я пью кофе  
Днем я в основном хожу в офис  
Но сегодня днем я иду в школу  
Вечером я часто хожу заниматься спортом  
Но сегодня вечером я иду в кино

#### 5. De maanden van het jaar =

januari  
februari  
maart  
april  
mei  
juni  
juli  
augustus  
september  
oktober  
november  
december

#### 5. Месяцы в году

январь  
февраль  
март  
апрель  
май  
июнь  
июль  
август  
сентябрь  
октябрь  
ноябрь  
декабрь

40194 16- января  
40229 20-февраля  
40241 4-марта  
40297 29- апреля  
40329 31-мая  
40337 8- июня  
40373 14-июля  
40415 25- августа  
40443 25- сентября

40470 19-октября  
40508 26- ноября  
40517 5-декабря  
Я родился 29 апреля в 1973 году  
Он родился 24 января 2001 года

Ik ben geboren op 29 april 1973.  
Hij is geboren op 24 januari 2001.

Op 18 juli ga ik op vakantie.  
Op 20 september heb ik een afspraak.

18 июля я уезжаю на каникулы  
20 сентября у меня встреча

#### De seizoenen =

het voorjaar  
de lente  
de zomer  
het najaar  
de herfst  
de winter

#### Времена года

весна  
весна  
лето  
осень  
осень  
зима

#### 6. De klok =

Het is **tien** uur  
Het is vijf over tien  
Het is tien over tien  
Het is kwart over tien  
Het is tien voor half **elf**  
Het is vijf voor half elf  
Het is half elf  
Het is vijf over half elf  
Het is tien over half elf  
Het is kwart voor elf  
Het is tien voor elf  
Het is vijf voor elf  
Het is elf uur

#### 6. Часы

Сейчас десять часов  
Сейчас пять минут одиннадцатого  
Сейчас десять минут одиннадцатого  
Сейчас четверть одиннадцатого  
Сейчас двадцать минут одиннадцатого  
Сейчас двадцать пять минут одиннадцатого  
Сейчас половина одиннадцатого  
Сейчас без двадцати пяти минут одиннадцатого  
Сейчас без двадцати минут одиннадцатого  
Сейчас без пятнадцати минут одиннадцатого  
Сейчас без десяти минут одиннадцатого  
Сейчас без пяти минут одиннадцатого  
Сейчас одиннадцать часов

vijf uur  
vijf over vijf  
tien over vijf  
kwart over vijf  
tien voor half zes  
vijf voor half zes  
half zes  
vijf over half zes  
tien over half zes  
kwart voor zes  
tien voor zes  
vijf voor zes  
zes uur

пять часов  
пять минут шестого  
десять минут шестого  
пятнадцать минут шестого  
двадцать минут шестого  
двадцать пять минут шестого  
половина шестого  
без двадцати пяти минут шестого  
без двадцати минут шестого  
без пятнадцати минут шестого  
без десяти минут шестого  
без пяти минут шестого  
шесть часов

Hoe laat is het?  
Het is twaalf uur.  
Hoe laat is het?  
Het is kwart over vier.

Который час?  
Сейчас двенадцать часов  
Который час?  
Сейчас пятнадцать минут пятого

Hoe laat is het?  
Het is vijf uur 's middags.

Который час?  
Сейчас пять часов дня

Hoe laat is het?  
Het is tien uur 's morgens.

Который час?  
Сейчас десять часов утра

Hoe laat begint de vergadering?  
Om 10 uur.

В котором часу начинается заседание  
В десять часов



Hoe laat begint de film?  
Om acht uur.

Hoe laat ga je naar huis?  
Om half zes.

Hoe laat kom je langs?  
Om acht uur vanavond.

de tijd  
Ik kom altijd op tijd  
de klok  
het horloge  
Waar is mijn horloge?  
de wekker  
Ik heb de wekker gezet.  
de dag  
het etmaal  
het uur  
het kwartier  
de minuut  
de seconde  
voorlopen  
jouw horloge loopt voor  
achterlopen  
mijn horloge loopt achter

#### 7. Groeten, afscheid nemen =

dag  
goedemorgen  
goedemiddag  
goedenavond  
hallo  
hoe gaat het met u?  
hoe gaat het met je?  
hoe gaat het?  
hoe gaat het ermee?  
alles goed?  
uitstekend  
het gaat wel  
aangenaam  
tot ziens  
tot straks  
tot zo  
tot vanavond  
tot morgen  
tot volgende week  
prettige dag  
prettige avond  
prettig weekend

Luister goed

receptioniste:  
Jeff:

receptioniste:

Jeff:

Spreek na

В котором часу начинается кино  
В десять восемь часов

В котором часу ты идешь домой  
В полшестого

В котором часу ты зайдешь  
сегодня в восемь часов вечера

время  
я всегда прихожу вовремя  
часы  
часы  
Где мои часы?  
будильник  
Я включил будильник  
день  
сутки  
час  
пятнадцать минут  
минута  
секунда  
спешать  
твои часы спешат  
отставать  
мои часы отстают

#### 7. Приветствия, прощания

день  
доброе утро  
добрый день  
добрый вечер  
здравствуйте  
как вы поживаете?  
как ты живешь?  
как дела  
как дела?  
у вас все хорошо?  
замечательно  
не плохо  
приятно познакомиться  
до свидания  
до скорого  
до скорого  
до вечера  
до завтра  
до следующей недели  
приятного дня  
приятного вечера  
приятных выходных

Дag, meneer Wilson.  
Goedemorgen mevrouw Klein.  
Hoe gaat het met u?  
Goed, dank u.  
En met u?  
Ook goed.

Слушайте внимательно  
Здравствуйте мистер  
Уилсон  
Доброе утро мадам Кляин  
как вы поживаете  
Хорошо спасибо  
А вы?  
Тоже хорошо

Повторите

|                |                            |                            |
|----------------|----------------------------|----------------------------|
| receptioniste: | Dag, meneer Wilson.        | Здравствуйте мистер Уилсон |
| Jeff:          | Goedemorgen mevrouw Klein. | Доброе утро мадам Кляин    |
| receptioniste: | Hoe gaat het met u?        | Как вы поживаете?          |
|                | Goed, dank u.              | Хорошо спасибо             |
|                | En met u?                  | А вы?                      |
| Jeff:          | Ook goed.                  | Тоже хорошо                |
| Luister goed   |                            | Слушайте внимательно       |
| Mark:          | Goedemorgen Marja.         | Доброе утро Мария          |
|                | Hoe gaat het met je?       | Как вы поживаете?          |
| Marja:         | Uitstekend Mark,           | Замечательно Марк          |
|                | en met jou?                | а вы?                      |
| Mark:          | Heel goed.                 | Очень хорошо               |
| Spreek na      |                            | Повторите                  |
| Mark:          | Goedemorgen Marja.         | Доброе утро Мария          |
|                | Hoe gaat het met je?       | Как вы поживаете?          |
| Marja:         | Uitstekend Mark,           | Замечательно Марк          |
|                | en met jou?                | а вы?                      |
| Mark:          | Heel goed.                 | Очень хорошо               |
| Luister goed   |                            | Слушайте внимательно       |
| Mark:          | Hoi Janine.                | Привет Жанин               |
|                | Hoe is het?                | Как дела?                  |
| Janine:        | Goed,                      | Хорошо,                    |
|                | en met jou?                | а у тебя?                  |
| Mark:          | Ook goed.                  | Тоже хорошо                |
| Spreek na      |                            | Повторите                  |
| Mark:          | Hoi Janine.                | Привет Жанин               |
|                | Hoe is het?                | Как дела?                  |
| Janine:        | Goed,                      | хорошо                     |
|                | en met jou?                | А у тебя?                  |
| Mark:          | Ook goed.                  | Тоже хорошо                |
| Luister goed   |                            | Слушайте внимательно       |
| Mark:          | Hoi Simone                 | Привет Симоне              |
|                | Alles goed?                | Все хорошо?                |
| Simone:        | Ja prima,                  | Да замечательно            |
|                | en met jou?                | а у тебя?                  |
| Mark:          | ook goed.                  | тоже хорошо                |
| Spreek na      |                            | Повторите                  |
| Mark:          | Hoi Simone                 | Привет Симоне              |
|                | Alles goed?                | Все хорошо?                |
| Simone:        | Ja prima,                  | Да замечательно            |
|                | en met jou?                | а у тебя?                  |
| Mark:          | ook goed.                  | тоже хорошо                |
| Luister goed   |                            | Слушайте внимательно       |
| Jeff:          | Ik ga naar huis.           | Я иду домой                |
| Marja:         | Ik ook.                    | Я тоже                     |
| Jeff:          | Tot ziens.                 | До свидания                |
|                | Prettige avond.            | Приятного вечера           |
| Marja:         | Tot morgen.                | До завтра                  |
| Spreek na      |                            | Повторите                  |
| Jeff:          | Ik ga naar huis.           | Я иду домой                |
| Marja:         | Ik ook.                    | Я тоже                     |
| Jeff:          | Tot ziens.                 | До свидания                |
|                | Prettige avond.            | Приятного вечера           |
| Marja:         | Tot morgen.                | До завтра                  |

Luister goed

Simone:

Mark:

Simone:

Mark:

Spreek na

Simone:

Mark:

Simone:

Mark:

Ik ga naar huis.

Ik ook.

Tot ziens.

Prettig weekend.

Tot maandag.

Ik ga naar huis.

Ik ook.

Tot ziens.

Prettig weekend.

Tot maandag.

Слушайте внимательно

Я иду домой

Я тоже

До свидания

Приятных выходных

До понедельника

Повторите

Я иду домой

Я тоже

До свидания

Приятных выходных

До понедельника

## 8. Familie =

de familie

de grootouders

de grootvader

de opa

de grootmoeder

de oma

de oom

de tante

de neef

de nicht

het neefje

het nichtje

de ouders

de vader

de moeder

de broer

de zus

het gezin

het kind

de zoon

de dochter

het kleinkind

de kleinzoon

de kleindochter

de man

de vrouw

het echtpaar

de schoonouders

de schoonvader

de schoonmoeder

de zwager

de schoonzus

de schoonzoon

de schoondochter

Mijn ouders wonen in Amsterdam.

Mijn ouders wonen in Madrid.

Mijn ouders wonen niet in Londen.

Ik heb 2 zussen.

Ik heb 1 broer.

Heb je kinderen?

Nee, ik heb geen kinderen.

Heb je kinderen?

## 8. Семья

семья

дедушка и бабушка

дедушка

дедушка

бабушка

бабушка

дядя

тётя

племянник

племянница

двоюродный брат

двоюродная сестра

родители

отец

мать

брат

сестра

семья

ребёнок

сын

дочь

внук

внук

внучка

муж

жена

супруги

родители мужа ( жены)

тесть/ свёкор

тёща / свекровь

шурин/ деверь / зять

невестка / золовка

зять

невестка

Мои родители живут в Амстердаме

Мои родители живут в Мадриде

Мои родители не живут в Лондоне

У меня 2 сестры

У меня 1 брат

У тебя есть дети?

Нет, у меня нет детей.

У тебя есть дети?

Ja, ik heb 3 kinderen.  
Ja, ik heb een zoon en 2 dochters.  
Mijn zoon heet Jan.  
Mijn dochters heten Emma en Carolien.

Да, у меня трое детей  
Да, у меня сын и 2 дочери  
Моего сына зовут Ян  
Моих дочерей зовут Эмма и Каролин

### 9. In de winkel =

de winkel  
kopen  
verkopen  
de supermarkt  
boodschappen doen  
Wat ga je doen?  
Ik ga boodschappen doen.  
Ik ga boodschappen doen in de supermarkt.  
ik ga boodschappen doen op de markt.  
Vanavond ga ik boodschappen doen.  
Morgen ga ik boodschappen doen.

Wie is er aan de beurt?  
Ik

Anders nog iets?  
Nee, dank u.

Anders nog iets?  
Mag ik een half bruin?  
Een half bruin, alstublieft.  
Doet u maar een half bruin.  
- Alstublieft.

Hebt u nog broodjes?  
Mag ik 6 witte broodjes?  
6 witte broodjes, alstublieft.  
Doet u maar 6 witte broodjes.  
- Alstublieft.

Hebt u nog tomaten?  
Mag ik een kilo tomaten?  
Een kilo tomaten, alstublieft.  
Doet u maar een kilo tomaten.  
- Alstublieft

Hoe duur zijn de tomaten?  
Wat kosten de tomaten?  
2 euro per kilo.

Hoe duur is deze broek?  
Wat kost deze broek?  
Deze broek kost € 69,00

Bedankt  
Tot ziens  
Prettige dag  
Dank u, hetzelfde

een pak melk  
een pak yoghurt  
een pak koffie  
een pak suiker  
een pak koekjes

### 9. В магазине

магазин  
покупать  
продавать  
супермаркет  
делать покупки  
Что ты собираешься делать  
Я собираюсь делать покупки  
Я собираюсь делать покупки в супермаркете  
Я собираюсь делать покупки на рынке  
Сегодня вечером я собираюсь делать покупки  
Завтра я собираюсь делать покупки

Кто следующий?  
Я

Чтонибудь еще?  
Нет спасибо

Чтонибудь еще?  
Дайте мне пожалуйста половинку черного ?  
Половинку черного пожалуйста  
Дайте мне половинку черного  
Пожалуйста

У вас есть хлебные булочки?  
Можно мне пожалуйста 6 белых булочек?  
6 белых булочек пожалуйста  
Дайте мне 6 белых булочек  
Пожалуйста

У Вас есть помидоры?  
Можно мне пожалуйста килограмм помидор  
Килограмм помидор пожалуйста  
Дайте мне килограмм помидор  
Пожалуйста

Сколько стоят помидоры?  
Сколько стоят помидоры?  
2 евро за килограмм

Сколько стоят эти брюки?  
Сколько стоят эти брюки?  
Эти брюки стоят € 69,00

Спасибо  
До свидания  
Приятного дня  
Спасибо, вам также

пачка молока  
пачка йогурта  
пачка кофе  
пачка сахара  
пачка печений

een pak hagelslag  
een fles cola  
een fles spa rood  
een zak aardappelen  
een blik groenten  
een blikje cola  
een pot chocopasta  
een pot groenten  
een pot appelmoes  
een stuk kaas  
een stuk zeep  
een tube tandpasta  
een tros bananen  
een tros druiven

de koopavond  
de bakker  
bij de bakker koop ik brood  
de slager  
bij de slager koop ik vlees  
de groentewinkel  
in de groentewinkel koop ik groenten en fruit  
de slijterij  
in de slijterij koop ik een fles whiskey  
de kledingwinkel  
in de kledingwinkel koop ik een jas  
bij H&M koop ik een jas  
de schoenenwinkel  
in de schoenenwinkel koop ik schoenen en laarzen  
de boekenwinkel  
in de boekenwinkel koop ik een boek  
het warenhuis  
in het warenhuis koop ik van alles  
bij V&D koop ik een cd  
het winkelcentrum  
de drogisterij  
in de drogisterij koop ik shampoo en parfum  
de kassa  
ik betaal mijn boodschappen aan de kassa  
de caissière  
spaat u zegels?  
hebt u een klantenkaart?  
spaat u airmiles?  
het winkelwagentje  
Kunt u een euro wisselen voor een winkelwagentje?  
pinnen  
ik wil graag pinnen  
kan ik hier pinnen?  
de pincode  
de pinpas  
de bankpas  
credit kaart  
de prijs  
dat is duur  
dat is niet duur  
dat is goedkoop  
dat is niet goedkoop  
het bonnetje  
Mag ik een bonnetje?

#### 10. Eten en drinken =

пачка шоколадной стружки  
бутылка кока – колы  
бутылка минеральной воды  
пакет картошки  
банка с овощами  
банка кока – колы  
банка шоколадной пасты  
банка с овощами  
банка яблочного пюре  
кусок сыра  
кусок мыла  
тюбик зубной пасты  
связка бананов  
гроздь винограда

вечерняя продажа  
пекарь  
в пекарне я покупаю хлеб  
мясник  
у мясника я покупаю мясо  
овощной магазин  
в овощном магазине я покупаю овощи и фрукты  
алкогольный магазин  
в алкогольном магазине я покупаю виски  
магазин одежды  
в магазине одежды я покупаю куртку  
в H&M я покупаю куртку  
обувной магазин  
в обувном магазине я покупаю обувь и ботинки  
книжный магазин  
в книжном магазине я покупаю книгу  
универмаг  
в универмаге я покупаю все  
в V&D я покупаю CD  
торговый центр  
аптечно-парфюмерный магазин  
в аптечно-парфюмерном магазине я покупаю шампунь и духи  
касса  
я плачу за свои покупки у кассы  
кассир  
вы собирайте марки  
у вас есть клиентная карта  
вы собирайте авиа марки  
тележка  
вы могли бы 1 евро разменять для телешки  
платить банковской картой  
я хотел бы заплатить банковской картой  
я могу здесь заплатить банковской картой  
пинкод  
банковская карта  
банковская карта  
кредитная карта  
цена  
это слишком дорого.  
это не дорого.  
это дешево  
это не дешево  
чек  
Можно мне чек?

#### 10. Еда и напитки

de maaltijd  
het ontbijt  
de lunch  
het middageten  
het diner  
het avondeten  
het warm eten

's morgens eet ik een boterham met pindakaas.  
's middags eet ik 2 boterhammen met kaas.  
's avonds eet ik spaghetti.

het brood  
de boterham  
een boterham met kaas  
het bruin brood  
het wit brood  
het volkoren brood  
het broodje  
een broodje ham  
een broodje gezond  
een broodje zalmzalade  
de krentenbol  
het stokbrood  
de kaas  
de vleeswaren  
de ham  
de boter  
de margarine  
de halvarine  
de melk  
de yoghurt  
de vla  
de kwark  
het drinkontbijt  
de krocket  
de frites met  
het vlees  
het varkensvlees  
het rundvlees  
de kip  
de biefstuk  
het gehakt  
de groente  
de sperziebonen  
de erwtjes  
de sla  
de tomaat  
de komkommer  
de champignon  
de worteltjes  
de bloemkool  
de boerenkool  
de zuurkool  
de pasta  
de rijst  
het fruit  
de appel  
de peer  
de druiven  
de mango

еда  
завтрак  
обед  
обед  
ужин  
ужин  
горячее

утром я кушаю бутерброд с арахисовым маслом  
днем я кушаю 2 бутерброда с сыром  
вечером я кушаю спагетти

хлеб  
бутерброд  
бутерброд с сырам  
черный хлеб  
белый хлеб  
цельнозерновой хлеб  
бутерброд  
бутерброд с ветчиной  
полезный' бутерброд  
бутерброд с семгой  
булка с изюмом  
французский хлеб  
сыр  
мясные продукты  
ветчина  
масло  
маргарин  
халварин  
молоко  
йогурт  
заварной крем  
творог  
жидкий завтрак  
кrocket  
картошка фри с майонезом  
мясо  
свинина  
говядина  
курица  
бифштекс  
фарш  
овоци  
зеленая фасоль  
горох  
капуста  
помидоры  
огурцы  
шампиньоны  
морковь  
цветная капуста  
листовая капуста  
кислая капуста  
паста  
рис  
фрукты  
яблоки  
грушы  
виноград  
манго

de kiwi  
de sinasappel  
de grapefruit  
de mandarijn  
de perzik  
de nectarine  
de abrikoos  
het snoep  
de drop  
het snoepje  
de chocolade  
het ijsje  
de koffie  
de thee  
de chocolademelk  
de cappucino  
de limonade  
de ranja  
het bier  
het pilsje  
de wijn  
de sherry  
de vork  
de lepel  
het mes  
het bestek  
het theelepeltje  
het bord  
de kop  
het kopje  
de beker  
de mok  
het glas  
een glas melk  
een kop koffie  
een bord soep

Ik heb honger.  
Ik heb geen honger.  
Ik heb dorst.  
Ik heb geen dorst.  
koffie met melk  
koffie met suiker  
koffie met suiker en melk  
koffie met een zoetje  
koffie zwart  
Wil je koffie?  
Wil je koffie met melk?  
Wil je melk in de koffie?  
thee met suiker  
thee zonder suiker  
Wil je suiker in de thee?  
Mag ik een kopje koffie?  
Mag ik een kopje thee?  
Twee koffie alstublieft.  
Ik heb zin in een broodje kaas.  
Ik heb geen zin in een broodje kaas.  
Ik heb zin in een boterham met kaas.  
Ik heb geen zin in een boterham met kaas.  
Ik heb zin in een kop koffie.  
Ik heb geen zin in een kop koffie.

киви  
апельсины  
грейпфруты  
мандарины  
персики  
нектарин  
абрикосы  
конфеты  
дроп  
конфетка  
шоколад  
мороженое  
кофе  
чай  
шоколад  
капучино  
лимонад  
лимонад  
пиво  
пиво  
вино  
херес  
вилка  
ложка  
нож  
столовые приборы  
чайная ложка  
тарелка  
чашка  
чашечка  
чашка  
кружка  
стакан  
стакан молока  
чашка кофе  
тарелка супа

Я голодный  
Я не голодный  
Я хочу пить  
Я не хочу пить  
кофе с молоком  
кофе с сахаром  
кофе с сахаром и с молоком  
кофе с конфетой  
черный кофе  
Ты хочешь кофе?  
Ты хочешь кофе с молоком?  
Ты хочешь молоко в кофе?  
чай с сахаром  
чай без сахара  
Ты хочешь сахар в чай?  
Можно мне чашку кофе?  
Можно мне чашку чая?  
Две чашки кофе пожалуйста  
Мне хочется бутерброд с сыром  
Мне не хочется бутерброд с сыром  
Мне хочется бутерброд с сыром  
Мне не хочется бутерброд с сыром  
Мне хочется чашку кофе  
Мне не хочется чашку кофе

Heb je zin in koffie?  
Heb je zin in een stukje chocola?  
Heb je zin in een koekje?  
Wil je een koekje bij de koffie?

## CD 2

### 11. Het restaurant =

het restaurant  
het café  
het eetcafé  
eten  
uit eten  
de tafel  
reserveren  
gereserveerd  
Ik wil graag een tafel reserveren  
We gaan uiteten.  
Zullen we uiteten gaan?  
Zullen we naar de pizzeria gaan?  
Zullen we naar de Griek gaan?  
Zullen we naar de bistro gaan?

het menu  
de menukaart  
Mag ik de menukaart?  
Mogen we de menukaart?  
het voorgerecht  
de soep  
het hoofdgerecht  
het nagerecht  
het dessert  
het toetje  
de rode wijn  
de witte wijn  
een glas rode wijn  
een glas witte wijn  
Mag ik een glas rode wijn?  
Mag ik een glas witte wijn?  
bestellen

Ik wil graag tomatensoep.  
Voor mij graag tomatensoep.  
Doet u mij maar tomatensoep.

Ik wil graag de biefstuk.  
Voor mij graag de biefstuk.  
Doet u mij maar de biefstuk.

Ik wil graag de zalm met frites.  
Voor mij graag de zalm met frites.  
Doet u mij maar de zalm met frites.

Ik wil graag een pizza Margerita.  
Voor mij graag een pizza Margerita.  
Doet u mij maar een pizza Margerita.

Ik wil graag koffie.  
Voor mij graag koffie.  
Doet u mij maar koffie.

Тебе хочется кофе?  
Тебе хочется кусочек шоколада?  
Тебе хочется печенье?  
Ты хочешь печенье к кофе?

## CD 2

### 11. Ресторан

ресторан  
кафе  
кафе  
кушать  
кушать в ресторане  
стол  
резервировать  
зарезервированный  
Я хотел бы зарезервировать столик  
Мы идем в ресторан  
Давайте пойдем в ресторан?  
Давайте пойдем в пиццерию?  
Давайте в греческий ресторан пойдем?  
Давайте в бистро пойдем?

меню  
меню  
Можно мне меню  
Можно нам меню  
первое  
суп  
горячее  
десерт  
десерт  
десерт  
красное вино  
белое вино  
стакан красного вина  
стакан белого вина  
Можно мне бокал красного вина  
Можно мне бокал белого вина  
заказать

Я хотел бы томатный суп  
Мне томатный суп пожалуйста  
Дайте мне томатный суп пожалуйста

Я хочу бифштекс  
Мне бифштекс пожалуйста  
Дайте мне бифштекс пожалуйста

Я хочу семгу с картофелем фри  
мне семгу с картофелем фри пожалуйста  
дайте мне семгу с картофелем фри пожалуйста

Я хочу пиццу Маргариту  
Мне пиццу Маргариту пожалуйста  
Дайте мне пиццу Маргариту пожалуйста

Я хотел бы чашку кофе  
Мне чашку кофе пожалуйста  
Дайте мне чашку кофе пожалуйста



Mag ik betalen?  
Mag ik de rekening?  
Mogen we betalen?  
Mogen we de rekening?

Bedankt  
Tot ziens  
Prettige avond  
Dank u, hetzelfde

## 12. Het kantoor =

het kantoor  
het bureau  
de dossierkast  
de ladekast  
de computer  
de laptop  
het beeldscherm  
het toetsenbord  
openen  
sluiten  
afsluiten  
opslaan  
het bestand  
afdrukken  
verwijderen  
de e-mail  
lezen  
de muis  
de diskette  
de usb-stick  
de memorycard  
het programma  
de CD-rom  
de telefoon  
de fax  
de scanner  
het kopieerapparaat  
de nietmachine  
de perforator  
de pen  
het potlood  
de stift

Ik zet de computer aan.  
Ik zit achter de computer.  
Ik sluit de computer af.  
Ik werk aan mijn bureau.  
Ik zit aan mijn bureau.

Hij installeert het programma.  
Hij opent het document.  
Hij slaat het document op.  
Hij opent het bestand.  
Hij slaat het bestand op.

Zij opent het bestand.  
Zij slaat het bestand op.  
Zij drukt het bestand af.

Можно мне заплатить?  
Можно мне счет  
Можно нам заплатить  
Можно нам счет

Спасибо  
До свидания  
Приятно провести вечер  
Спасибо, вам так же

## 12. Офис

офис  
офис  
шкаф для папок  
шкаф с ящиками  
компьютер  
портативный компьютер  
экран  
клавиатура  
открыть  
закрыть  
закрывать  
сохранить  
файл  
распечатать  
удалить  
электронная почта  
читать  
мышь  
дискета  
usb-stick  
карта памяти  
программа  
CD-rom  
телефон  
факс  
сканнер  
ксерокс  
степлер  
перфоратор  
ручка  
карандаш  
фламастер

Я включаю компьютер  
Я сижу за компьютером  
Я выключаю компьютер  
Я работаю за своим рабочим столом  
Я сижу за своим рабочим столом

Он устанавливает программу  
Он открывает документ  
Он сохраняет документ  
Он открывает файл  
Он сохраняет файл

Она открывает файл  
Она сохраняет файл  
Она печатает файл

Zij print de pagina.  
Zij opent de e-mail.  
Zij leest haar e-mail.  
Zij beantwoordt haar e-mail

### 13. Kleuren =

rood  
wit  
blauw  
oranje  
groen  
zwart  
grijs  
geel  
paars  
bruin  
lichtblauw  
donkerblauw  
lichtgroen  
donkergroen

de roos is rood  
de rode roos  
het gras is groen  
het groene gras  
de lucht is blauw  
de blauwe lucht  
de vlag is rood/wit/blauw  
de rood/wit/blauwe vlag  
de muis is grijs  
de grijze muis  
de ballon is oranje  
de oranje ballon

### 14. Het huis =

de woonkamer  
de huiskamer  
de hal  
de gang  
de keuken  
de slaapkamer  
de werkkamer  
de badkamer  
het toilet  
de w.c.  
boven  
beneden  
de begane grond  
de verdieping  
de eerste verdieping  
de tweede verdieping  
op de eerste verdieping  
de zolder  
de kelder  
de tuin  
de garage  
de schuur  
de berging  
het balkon  
de stoep

Она распечатывает страницу  
Она открывает электронную почту  
Она читает ее электронную почту  
Она ответила на свою электронную почту

### 13. Цвета

красный  
белый  
синий  
оранжевый  
зеленый  
черный  
серый  
желтый  
фиолетовый  
коричневый  
голубой  
темно-синий  
светло-зеленый  
темно-зеленый

роза красная  
красная роза  
травы зеленая  
зеленая трава  
небо голубое  
голубое небо  
флаг красно/ бело / синий  
красно / бело / синий флаг  
мышь серая  
серая мышь  
воздушный шарик оранжевый  
оранжевый воздушный шарик

### 14. Дом

гостинная  
гостинная  
прихожая  
коридор  
кухня  
спальня  
рабочая комната  
ванная  
туалет  
туалет  
наверху  
внизу  
0- этаж  
этаж  
первый этаж  
второй этаж  
на первом этаже  
чердак  
подвал  
сад  
гараж  
сарай  
склад  
балкон  
тротуар

het hek  
het terras  
het dak  
de muur  
het rijtjeshuis  
de 2 onder 1-kap  
de bungalow  
het appartement  
het tweekamerappartement  
de flat  
de stoel  
de tafel  
de kast  
de boekenkast  
de televisie  
de afstandsbediening  
de video  
de dvd-speler  
de radio  
de cd-speler  
het bed  
de slaapbank  
de bank  
het bankstel  
het tapijt  
het parket  
het laminaat  
de tegel  
het stopcontact  
het raam  
het gordijn  
het behang  
de verwarming  
de open haard  
de vensterbank  
de lamp  
de deur  
het slot  
de sleutel  
de sleutelbos  
de makelaar  
een huis huren  
een huis kopen  
het koopcontract  
het huurcontract  
de huur  
de hypotheek  
de rente  
de bank

#### 15. Op straat =

de weg vragen  
de straat  
de weg  
de stoep  
het kruispunt  
rechtdoor  
rechts(af)  
links(af)  
aan de rechterkant

забор  
терраса  
крыша  
стена  
два дома под одной крышей  
одна крыша на два дома  
бунгало  
квартира  
двухкомнатная квартира  
квартира  
стул  
стол  
шкаф  
книжный шкаф  
телевизор  
пульт  
видео  
DVD-плеер  
радио  
CD плеер  
кровать  
диван  
диван  
диван  
ковер  
паркет  
ламинат  
плитка  
разетка  
окно  
занавески  
обои  
отопление  
камин  
подоконник  
лампа  
дверь  
замок  
ключ  
связка ключей  
брокер  
аренда дома  
покупка дома  
контракт на покупку  
контракт на аренду  
аренда  
ипотека  
ежегодная рента  
банк

#### 15. На улице

спрашивать дорогу  
улица  
дорога  
тротуар  
перекресток  
прямо  
направо  
налево  
на правой стороне

aan de linkerkant  
stoplicht  
oversteken  
Ik steek de straat over.  
Ik steek het kruispunt over.  
de rotonde  
het zebrapad  
de voetganger  
het verkeersbord  
de verkeersdrempel  
Mag ik u iets vragen?  
Weet u waar het station is?  
Weet u waar het postkantoor is?  
Weet u waar de Kerkstraat is?  
U gaat de eerste straat rechts.  
Dan de tweede straat links.  
Bij de stoplichten gaat u rechtdoor.  
Daar is het station.  
Dank u wel.  
Graag gedaan.

de auto  
de fiets  
de bromfiets  
de motor  
de taxi  
de vrachtwagen  
de bus  
de tram  
de halte  
parkeren  
de parkeergarage  
de parkeerplaats  
de parkeermeter  
de file  
het ongeluk  
het rijbewijs  
de snelweg  
inhalen  
tanken  
het tankstation

Ik neem de auto.  
Ik ga met de auto naar mijn werk.  
Hij gaat met de auto naar zijn werk.  
Zij gaat met de fiets naar haar werk.  
Zij gaat met de fiets naar de supermarkt.  
Ik parkeer mijn auto.  
Ik parkeer mijn auto in de parkeergarage.  
Ik zoek een parkeerplaats.  
het openbaar vervoer  
het loket  
de trein  
de stoptrein  
de sneltrein/intercity  
het kaartje  
de enkele reis  
het enkeltje  
het retourtje  
de kaartjesautomaat  
de strippenkaart

на левой стороне  
светофор  
переходить  
Я перехожу улицу  
Я перехожу перекресток  
круг  
зебра  
пешеход  
дорожный знак  
лежачий полицейский  
Могу ли я задать вам вопрос  
Вы знаете где станция?  
Вы знаете где почтовое отделение?  
Вы знаете где Кerkstraat находится?  
Первая улица направо  
А затем вторая улица налево  
После светофора прямо  
Там станция  
Спасибо  
Пожалуйста

автомобиль  
велосипед  
мопед  
двигатель  
такси  
грузовик  
автобус  
трамвай  
остановка  
парковка  
гараж  
автостоянка  
билетный автомат для парковки  
пробка  
несчастный случай  
права  
шоссе  
обгонять  
заправиться  
автозаправочная станция

Я беру машину  
Я еду на машине на работу  
Он ездит на работу на машине  
Она ездит на велосипеде на работу  
Она ездит на велосипеде в супермаркет  
Я припарковываю свою машину  
Я припарковываю свою машину в гараже  
Я ищу место для парковки  
общественный транспорт  
ларек  
поезд  
поезд со всеми остановками  
междугородный скоростной поезд  
билет  
в один конец  
в один конец  
в оба конца  
билетный автомат  
билет

de railrunner  
de kortingkaart  
het perron  
het spoor  
instappen  
uitstappen  
overstappen  
de aankomst  
het vertrek  
aankomen  
vertrekken

Wij gaan met de trein.  
Wij nemen de trein.  
Wij nemen de trein niet.  
Wij nemen de bus.  
Hoe laat vertrekt de trein naar Amsterdam?  
Hoe laat gaat de trein naar Utrecht.  
Waar vertrekt de trein naar Amsterdam?  
Waar vertrekt de trein naar Utrecht?

Gaat deze trein naar Utrecht?  
Stopt deze trein in Alkmaar?  
Moet ik overstappen?  
Waar moet ik overstappen?

De trein vertrekt om vijf uur.  
De trein vertrekt om half drie.  
De trein vertrekt van spoor drie.  
De trein komt aan om half zes.  
De trein komt aan op spoor één.

Ik stap in de bus.  
Ik stap in de trein.  
Hij stapt ook in de trein.  
Hij stapt uit de trein.  
Hij stapt uit in Amsterdam.  
Hij stapt over in Utrecht.

#### 16. Het lichaam =

het hoofd  
de neus  
de mond  
de tong  
de tand  
de kies  
het oor  
het oog  
de wang  
de kin  
de keel  
de nek  
de hals  
de borst  
de rug  
de schouder  
het hart  
de arm  
de elleboog  
de pols

скоростной поезд  
дисконтная карточка  
платформа  
рельс  
входить  
выходить  
пересечь  
прибытие  
убытие  
прибывать  
отъезжать

Мы едем на поезде  
Мы поедим на поезде  
Мы не поедим на поезде  
Мы поедим на автобусе  
В котором часу отъезжает поезд на Амстердам?  
В котором часу отъезжает поезд в Ютрехт?  
Где отъезжает поезд на Амстердам?  
Где отъезжает поезд на Ютрехт?

Едит ли этот поезд в Ютрехт?  
Останавливается ли этот поезд в Алкмаре?  
Должен ли я пересечь?  
Где должен я пересечь?

Поезд отходит в пять часов  
Поезд отходит в половине-третьего  
Поезд отходит с платформы N.3  
Поезд прибывает в половине-шестого  
Поезд прибывает на платформу N.1

Я захожу в автобус  
Я захожу в поезд  
Он тоже заходит в поезд  
Он выходит из поезда  
Он выходит в Амстердаме  
Он пересядит в Ютрехте

#### 16. Тело

голова  
нос  
рот  
язык  
зуб  
зуб  
ухо  
глаз  
щека  
подбородок  
горло  
шея  
шея  
грудь  
спина  
плечо  
сердце  
рука  
локоть  
запястье

de hand  
de vinger  
de buik  
de maag  
het been  
het dijbeen  
de knie  
het scheenbeen  
de enkel  
de hiel  
de voet  
de teen  
de spier  
de zenuw  
de rib  
de long  
de nier  
ziek

Ik ben ziek.  
Hij is ziek.  
Mijn zoon is ziek.  
de dokter  
het ziekenhuis  
de pijn  
de koorts  
de griep  
het medicijn  
de apotheek  
de drogist  
het bloed  
de verkoudheid  
verkouden  
Ik ben verkouden.  
de hoofdpijn  
de keelpijn  
Hij heeft hoofdpijn.  
Mijn zoon heeft keelpijn.

Ik voel me niet zo lekker.  
Ik heb pijn.  
Ik heb hoofdpijn.  
Ik heb pijn aan mijn knie.  
Mijn knie doet pijn.  
Ik heb last van mijn knie.

Ik wil graag een afspraak maken met de dokter.  
Kunt u morgen om drie uur?  
Morgen kan ik niet.  
Ja, dat kan.  
Ja, dat is goed.

Ik wil graag een afspraak maken met de dokter.  
Kunt u maandag om drie uur?  
Maandag kan ik niet.  
Ja, dat kan.  
Ja, dat is goed.  
Ik ga naar de dokter.  
Ik ga naar de apotheek.

#### 17. Kleding =

рука  
палец  
живот  
желудок  
нога  
бедро  
колени  
голень  
лодыжка  
пятка  
нога  
палец на ноге  
мышца  
нерв  
ребро  
легкое  
почка  
больной  
Я болен  
Он болен  
Мой сын болен  
доктор  
больница  
боль  
температура  
грипп  
таблетка  
аптека  
аптечно-парфюмерный магазин  
кровь  
простуда  
простуженый  
У меня простуда  
головная боль  
больное горло  
У него головная боль  
У моего сына болит горло

Я себя не очень хорошо чувствую  
У меня боль  
У меня болит голова  
У меня болит колено  
Мое колено болит  
У меня проблемы с коленом

Я хотел бы записаться на прием к врачу  
Вы можете завтра в три часа?  
Завтра я не могу  
Да, можно  
Да, это хорошо

Я хотел бы записаться на прием к врачу  
Вы можете в понедельник в три часа  
В понедельник я не могу  
Да, можно  
да, это хорошо  
Я иду к врачу  
Я иду в аптеку

#### 17. Одежда

|                                  |                          |
|----------------------------------|--------------------------|
| de herenkleding                  | мужская одежда           |
| de dameskleding                  | женская одежда           |
| de kinderkleding                 | детская одежда           |
| de sportkleding                  | спортивная одежда        |
| het overhemd                     | рубашка                  |
| de stropdas                      | галстук                  |
| het T-shirt                      | футболка                 |
| het hemd                         | рубашка                  |
| de mouw                          | рукав                    |
| de knoop                         | узел                     |
| de gesp                          | пряжка                   |
| de riem                          | ремень                   |
| de broek                         | брюки                    |
| de lange broek                   | брюки                    |
| de korte broek                   | шорты                    |
| de spijkerbroek                  | джинсы                   |
| de bermuda                       | бермуды                  |
| de zak                           | карман                   |
| het pak                          | костюм                   |
| het colbert                      | куртка                   |
| de pyjama                        | пижама                   |
| de jas                           | пальто                   |
| de regenjas                      | дождевик                 |
| het jack                         | пиджак                   |
| de trui                          | свитер                   |
| het vest                         | жакет                    |
| de jurk                          | платье                   |
| de rok                           | юбка                     |
| de bloes                         | блузка                   |
| de panty                         | колготки                 |
| de sok                           | носки                    |
| de kous                          | чулки                    |
| de zwembroek                     | плавки                   |
| het zwempak                      | купальник                |
| de bikini                        | бикини                   |
| de schoen                        | обувь                    |
| de laars                         | сапоги                   |
| de klomp                         | сабо                     |
| de pantoffel                     | тапочки                  |
| de handschoen                    | перчатки                 |
| de want                          | рукавицы                 |
| de sjaal                         | шарф                     |
| de das                           | галстук                  |
| de hoed                          | шляпа                    |
| de muts                          | шапка                    |
| de pet                           | кепка                    |
| aandoen                          | одевать                  |
| Ik doe mijn jas aan.             | Я надеваю свое пальто    |
| Hij doet zijn schoenen aan.      | Он надевает свою обувь   |
| aantrekken                       | надевать                 |
| Ik trek mijn jas aan.            | Я надеваю свое пальто    |
| Hij trekt zijn sokken aan        | Я надеваю свои носки     |
| uitdoen                          | снимать                  |
| Ik doe mijn jas uit.             | Я снимаю свое пальто     |
| Hij doet zijn schoenen uit.      | Он снимает свою обувь    |
| uittrekken                       | снимать                  |
| Ik trek mijn jas uit.            | Я снимаю свое пальто     |
| Hij trekt zijn handschoenen uit. | Он снимает свои перчатки |
| de maat                          | размер                   |
| maat 38                          | размер 38                |
| maat 42                          | размер 42                |

maat 56  
Welke maat hebt u?  
Hebt u deze in maat 42?  
Hebt u deze in maat 56?  
passen  
Ik wil graag deze jas passen.  
Ik wil graag deze schoenen passen.  
dragen  
Ik draag een spijkerbroek.  
Hij draagt ook een spijkerbroek.

#### 18. Perfectum =

Ik woon in Breda.  
Ik heb in Breda gewoond.  
Hij woont in Bussum.  
Hij heeft in Bussum gewoond.

Ik werk bij Philips.  
Ik heb bij Philips gewerkt.  
Wij werken bij Philips.  
Wij hebben bij Philips gewerkt.

Ik luister naar de cd van Marco Borsato  
Ik heb naar de cd van Marco Borsato geluisterd.  
Zij luisteren naar de cd van Direct.  
Zij hebben naar de cd van Direct geluisterd.

Ik ben op school.  
Ik ben op school geweest.  
Hij is naar de markt.  
Hij is naar de markt geweest.

Ik lees iedere dag de krant.  
Ik heb iedere dag de krant gelezen.  
Wij lezen een interessant artikel.  
Wij hebben een interessant artikel gelezen.

Ik leer de Nederlandse werkwoorden.  
Ik heb de Nederlandse werkwoorden geleerd.  
Jullie leren de woorden.  
Jullie hebben de woorden geleerd.

Ik heb een week vakantie.  
Ik heb een week vakantie gehad.  
U hebt een nieuwe fiets.  
U hebt een nieuwe fiets gehad.

Ik maak deze oefening.  
Ik heb deze oefening gemaakt.  
Zij maken de afspraak.  
Zij hebben de afspraak gemaakt.

Ik kijk naar de televisie.  
Ik heb naar de televisie gekeken.  
Wij kijken naar de film.  
Wij hebben naar de film gekeken.

Ik drink 2 kopjes koffie.  
Ik heb 2 kopjes koffie gedronken.  
Zij drinkt vanavond een pilsje.

размер 56  
Какой размер у вас?  
Есть ли у вас это 42 размера?  
Есть ли у вас это 56 размера?  
примерять  
Я хотел бы примерить это пальто  
Я хотел бы примерить эти туфли  
носить  
Я ношу джинсы  
Он тоже носит джинсы

#### 18. Настоящее время

Я живу в городе Бреда  
Я жил в городе Бреда  
Он живет в Бюссюме  
Он жил в Бюссюме

Я работаю в Филипс  
Я работал в Филипс  
Мы работаем в Филипс  
Мы работали в Филипс

Я слушаю CD Марко Борсато  
Я слушал CD Марко Борсато  
Она слушают CD Директ  
Они слушали CD Директ

Я в школе  
Я был в школе  
Он пошел на рынок  
Он был на рынке

Я читаю газеты каждый день  
Я читал газеты каждый день  
Мы читаем интересную статью  
Мы прочитали интересную статью

Я учу голландские глаголы  
Я выучил голландские глаголы  
Вы учите слова  
Вы выучили слова

У меня неделя каникул  
У меня была неделя каникул  
У меня новый велосипед  
Я получил новый велосипед

Я делаю это упражнение  
Я сделал это упражнение  
Они договариваются о встрече  
Они договорились о встрече

Я смотрю телевизор  
Я смотрел телевизор  
Мы смотрим фильм  
Мы смотрели фильм

Я пью 2 чашки кофе  
Я выпил 2 чашки кофе  
Сегодня вечером она пьет пиво



Zij heeft vanavond een pilsje gedronken.

Сегодня вечером она выпила пиво

Ik loop een uurtje in het park.

Я гуляю часик в парке

Ik heb een uurtje in het park gelopen.

Я погулял часик в парке

Hij loopt naar zijn werk.

Он ходит на работу

Hij is naar zijn werk gelopen.

Он пошел на работу

Ik koop een pak melk.

Я покупаю пачку молока

Ik heb een pak melk gekocht.

Я купил пачку молока

U koopt een bos bloemen.

Вы покупаете букет цветов

U hebt een bos bloemen gekocht.

Вы купили букет цветов

Ik breng mijn zoon naar school.

Я вожу своего сына в школу

Ik heb mijn zoon naar school gebracht.

Я повел своего сына в школу

Jullie brengen de boeken mee.

Вы принесете книги с собой

Jullie hebben de boeken meegebracht.

Вы принесли книги с собой

Ik ga naar kantoor.

Я иду в офис

Ik ben naar kantoor gegaan.

Я пошел в офис

Zij gaat naar haar moeder.

Она идет к маме

Zij is naar haar moeder gegaan.

Она пошла к маме

Ik betaal de boodschappen aan de kassa.

Я оплачиваю продукты в кассе

Ik heb de boodschappen aan de kassa betaald.

Я оплатил продукты в кассе

Wij betalen de rekening.

Мы оплачиваем счет

Wij hebben de rekening betaald.

Мы оплатили счет

Ik eet een boterham met hagelslag.

Я ем бутерброд с шоколадной крошкой

Ik heb een boterham met hagelslag gegeten.

Я поел бутерброд с шоколадной крошкой

Hij eet een uitsmijter met ham.

Я ем бутерброд с яйцами и вечиной

Hij heeft een uitsmijter met ham gegeten.

Я поел бутерброд с яйцами и вечиной

Ik kom om 5 uur thuis.

Я буду дома в 5 часов

Ik ben om 5 uur thuisgekomen.

Я был дома в 5 часов

Zij komt om 3 uur langs.

Она зайдет в 3 часа

Zij is om 3 uur langsgelkomen.

Она зашла в 3 часа

## 19. Adjectieven =

## 19. Прилагательные

oud- een oude man

старый

старый человек

groot- een grote kamer

большой

большая комната

mooi- een mooi meisje

красивый

красивая девушка

goed- een goed boek

хороший

хорошая книга

arm- een arm land

бедный

бедная страна

warm- een warme dag

теплый/жаркий

жаркий день

goedkoop- een goedkope auto

дешевый

дешевая машина

dun- een dun boek

худой/тонкий

тонкая книга

klein- een klein meisje

маленький

маленькая девочка

droog- een droge dag

сухой

сухой день

hoog- een hoge flat

высокий

высокий дом

lang- een lange vakantie

длинный

длинные каникулы

vuil- een vuile broek

грязный

грязные штаны

nieuw- een nieuwe collega

новый

новый коллега

jong- een jong meisje

молодой

молодая девушка

kort- een korte dag

короткий

короткий день

breed- een brede straat

широкий

широкая улица

wit- een witte jas

белый

белое пальто

duur- een dure fiets

дорогой

дорогой велосипед

lekker- een lekker ijsje

вкусный

вкусное мороженое

licht- een lichte kamer

светлый

светлая комната

zacht- een zacht eitje

мягкий

яйцо всмятку

vol- een volle bus  
 blij- een blij kind  
 dik- een dikke man  
 lelijk- een lelijke vrouw  
 koud- een koude winter  
 leuk- een leuke collega  
 nat- een natte dag  
 rijk- een rijke man  
 slecht- een slecht boek  
 triest- een trieste situatie  
 laag- een lage prijs  
 donker- een donkere nacht  
 leeg- een leeg kopje  
 interessant- een interessant boek  
 moeilijk- een moeilijke oefening  
 makkelijk- een makkelijke taal  
 schoon- een schoon huis  
 smal- een smalle straat  
 saai- een saai les  
 hard- een harde wind  
 aardig- een aardige buurvrouw  
 modern- een modern gebouw

## 20. Antoniemmen =

groot – klein  
 oud – nieuw  
 hard – zacht  
 zwart – wit  
 droog – nat  
 hoog – laag  
 goed – slecht  
 vuil – schoon  
 kort – lang  
 breed – smal  
 duur – goedkoop  
 veel – weinig  
 iedereen – niemand  
 vol – leeg  
 dik – dun  
 koud – warm  
 rijk – arm  
 triest – blij  
 donker – licht  
 interessant – saai  
 mooi – lelijk  
 zwaar – licht  
 voor – tegen  
 in – uit  
 voor – achter  
 moeilijk – makkelijk  
 rustig – druk  
 vorig – volgend  
 dag – nacht  
 meer – minder  
 open – dicht  
 alles – niets  
 ja – nee  
 niet – wel  
 noord – zuid  
 oost – west

полный  
 счастливый  
 толстый  
 уродливый  
 холодный  
 классный  
 мокрый  
 богатый  
 плохой  
 печальный  
 низкий  
 темный  
 пустой  
 интересный  
 трудный  
 легкий/простой  
 чистый  
 узкий  
 скучный  
 сильный  
 добрый  
 современный

## 20. Антонимы

большой - маленький  
 старый - новый  
 твердый - мягкий  
 черный - белый  
 сухой - мокрый  
 высокий - низкий  
 хороший - плохой  
 грязный - чистый  
 короткий - длинный  
 широкий - узкий  
 дорогой - дешевый  
 много - мало  
 все - никто  
 полный - пустой  
 толстый - худой  
 холодный - горячий  
 богатый - бедный  
 печальный - счастливый  
 темный - светлый  
 интересный - скучный  
 красивый - уродливый  
 тяжелый - легкий  
 за - против  
 в - из  
 перед - зад  
 трудный - легкий  
 спокойный - напряженный  
 предыдущий - следующий  
 день - ночь  
 больше - меньше  
 открыто - закрыто  
 все - ничто  
 да - нет  
 нет - да  
 север - юг  
 восток - запад

полный автобус  
 счастливый ребенок  
 толстый мужчина  
 уродливая женщина  
 холодная зима  
 классный коллега  
 дождливый день  
 богатый мужчина  
 плохая книга  
 печальная ситуация  
 низкая цена  
 темная ночь  
 пустая чашка  
 интересная книга  
 трудное упражнение  
 простой язык  
 чистый дом  
 узкая улица  
 скучный урок  
 сильный ветер  
 добрая соседка  
 современное здание

zomer – winter  
komen – gaan  
man – vrouw  
avond – morgen  
avond – ochtend  
rechts – links  
alleen – samen  
vaak – soms  
positief – negatief  
vanavond – vanmorgen  
eerste – laatste  
boven – onder  
vroeger – nu  
vroeg – laat

## 21. Preposities = Prepositions

Hij wacht op de bus.  
Hans wacht ook op de bus.  
Maar wij wachten op de trein.

Zij praat met haar vriend.  
Maria praat ook met haar vriend.  
Maar wij praten met onze burens.

Hij gaat naar zijn werk.  
Johan gaat ook naar zijn werk.  
Maar wij gaan nu naar huis.

Zij praat over het nieuws.  
Caroline praat ook over het nieuws.  
Maar wij praten over de sport.

Hij kijkt naar buiten.  
Jeroen kijkt ook naar buiten.  
Maar wij kijken naar de dvd.

Zij luistert naar de radio.  
Chantal luistert ook naar de radio.  
Maar wij luisteren naar de cd.

Hij houdt van haring.  
Tom houdt ook van haring.  
Maar wij houden van drop.

Zij heeft zin in warme chocolademelk.  
Eva heeft ook zin in warme chocolademelk.  
Maar wij hebben zin in soep.

Hij denkt aan zijn moeder.  
Bas denkt ook aan zijn moeder.  
Maar wij denken aan onze kinderen.

Zij vraagt het aan haar collega.  
Suzan vraagt het ook aan haar collega.  
Maar wij vragen het aan de manager.

Hij geeft een cadeau aan zijn vriend.  
John geeft ook een cadeau aan zijn vriend.  
Maar wij geven een cadeau aan onze burens.

лето - зима  
приходить - уходить  
мужчина - женщина  
вечер - утро  
вечер - утро  
право - лево  
один - вместе  
часто - иногда  
позитивный - негативный  
сегодня вечером - этим утром  
первый - последний  
наверху - внизу  
раньше - сейчас  
рано - поздно

## 21. Предлоги

Он ждет автобус  
Ганс тоже ждет автобус  
Но мы ждем поезд

Она говорит со своим другом  
Мария тоже говорит со своим другом  
Но мы говорим с нашими соседями

Он идет на работу  
Джон тоже идет на работу  
Но мы идем сейчас домой

Она говорит о новостях  
Королин тоже говорит о новостях  
Но мы говорим о спорте

Он смотрит на улицу  
Ерун тоже смотрит на улицу  
Но мы смотрим DVD

Она слушает радио  
Шантал тоже слушает радио  
Но мы слушаем CD

Он любит сельдь  
Том тоже любит сельдь  
Но мы любим конфеты

Она хочет стакан горячего шоколадного молока  
Ева тоже хочет стакан горячего шоколадного молока  
Но мы хотим суп

Он думает о своей матери  
Бас тоже думает о своей матери  
Но мы думаем о наших детях

Она спрашивает своего коллегу  
Сьюзан тоже спрашивает своего коллегу  
Но мы спрашиваем менеджера

Он дарит подарок своему другу  
Джон тоже дарит подарок своему другу  
Но мы дарим подарок нашим соседям

Zij belt met haar moeder.  
Marja belt ook met haar moeder.  
Maar wij bellen met onze collega's.

Она звонит своей маме  
Мария тоже звонит своей маме  
Но мы звоним нашим коллегам

## 22. Inversie = Inversion

Dan koop ik een computer.  
Dan spreken ze Nederlands.  
Dan komen we niet.  
Dan gaan we er naartoe.  
Dan wil hij een afspraak maken.  
Dan moet ze op haar collega wachten.

Тогда я куплю компьютер  
Тогда они говорят на голландском языке  
Тогда мы не придем  
Тогда мы пойдем туда  
Тогда он хочет назначить встречу  
Тогда она должна ждать своего коллегу

Daar koop ik een computer.  
Daar spreken ze Nederlands.  
Daar komen we niet.  
Daar gaan we naartoe.  
Daar wil hij een afspraak maken.  
Daar moet ze op haar collega wachten.

Там я куплю компьютер  
Там они говорят на голландском языке  
Туда мы не пойдем  
Туда мы пойдем  
Там он хочет назначить встречу  
Там она должна ждать своего коллегу

Morgen betaal ik de rekening.  
Morgen gaan ze naar de vergadering.  
Morgen werken we niet.  
Morgen zijn we op tijd.  
Morgen kan hij niet komen.  
Morgen moet ze dit lezen.

Завтра я оплачу счет  
Завтра они идут на митинг  
Завтра мы не работаем  
Завтра мы будем во время  
Завтра он не может прийти  
Завтра она должна прочитать это

Op woensdag betaal ik de rekening.  
Op woensdag gaan ze naar de vergadering.  
Op woensdag werken we niet.  
Op woensdag zijn we op tijd.  
Op woensdag kan hij niet komen.  
Op woensdag moet ze dit lezen.

По средам я оплачиваю счет  
По средам они ходят на митинг  
По средам они не работают  
По средам мы приходим во время  
По средам он не может прийти  
В среду она должна прочесть это

In het weekend heb ik op de bus gewacht.  
In het weekend hebben we ook Nederlands gesproken.  
In het weekend is hij naar huis gegaan.  
In het weekend zijn ze te laat gekomen.  
In het weekend hebben we op kantoor gewerkt.  
In het weekend heeft ze een broodje gegeten.

В выходные я ждал автобус  
В выходные мы тоже говорили по-голландски  
В выходные он пошёл домой  
В выходные мы опоздали  
В выходные мы работали в канторе  
В выходные она поела бутерброд

Gisteren heb ik op de bus gewacht.  
Gisteren hebben we ook Nederlands gesproken.  
Gisteren is hij naar huis gegaan.  
Gisteren zijn ze te laat gekomen.  
Gisteren hebben we op kantoor gewerkt.  
Gisteren heeft ze een broodje gegeten.

Вчера я ждал автобус  
Вчера мы тоже говорили по-голландски  
Вчера он пошёл домой  
Вчера мы опоздали  
Вчера мы работали в офисе  
Она вчера поела бутерброд

## 23. Vragen stellen =

Herhaal de vraag of geef antwoord op de vraag:  
Hoe gaat het?  
Hoe gaat het met je?  
Alles goed?  
En met u?  
En met jou?  
Hoe heet je?  
Wat is je naam?  
Waar woon je?  
Waar kom je vandaan?  
Woon je al lang in Nederland?

## 23. Задавать вопросы

Повтори вопрос или ответь на него :  
Как дела?  
Как у тебя дела?  
Все хорошо ?  
А у вас?  
А у тебя?  
Как тебя зовут?  
Как тебя зовут?  
Ты где живёшь?  
Ты откуда приехал ?  
Ты уже долго в Голландии живёшь?

Hoe lang woon je al in Amsterdam?  
Ben je Nederlander?  
Spreek je Nederlands?  
Spreekt u Engels?  
Wat is je adres?  
En wat is je e-mailadres?  
Kan ik je bellen?  
Wanneer kan ik je bellen?  
Wat is je telefoonnummer?  
Heb je ook een mobiel nummer?  
Kun je dat herhalen?  
Kun je wat langzamer spreken?  
Hoe zeg je dit in het Nederlands?  
Wat betekent dit?  
Wat zeg je?  
Wat zegt u?  
Wat bedoel je?  
Wat bedoelt u?  
Waar werk je?  
Wat doe je daar?  
Wat voor werk doe je?  
Werk je daar allang?  
Waar zit je op school?  
Wat studeer je?  
Wat doe je?  
Wat ben je aan het doen?  
Wanneer ben je jarig?  
Heb je kinderen?  
Hoe oud zijn je kinderen?  
Kunt u mij helpen?  
Kunt u mij misschien helpen?  
Kunt u mij even helpen?  
Zal ik u even helpen?  
Heb je honger?  
Heb je dorst?  
Wil je wat drinken?  
Wil je misschien iets drinken?  
Wat wil je drinken?  
Wat neem jij?  
Heb je zin in koffie?  
Of heb je liever thee?  
Heb je zin in een broodje?  
Of heb je liever een salade?  
Mag ik hier roken?  
Hebt u een tafel voor 4 personen?  
Hoe lang moeten we wachten?  
Mogen we de kaart?  
Kunnen we betalen?  
Kan ik ook pinnen?  
Kan ik met een creditcard betalen?  
Waar is het station?  
Is het nog ver naar het station?  
Welke bus moet ik nemen?  
Welke tram gaat daar naartoe?  
Hoe laat vertrekt de trein naar Utrecht?  
Waar vertrekt de trein naar Utrecht?  
Hoe kom ik daar?  
Is het ver?  
Duurt het lang?  
Zal ik even meegaan?  
Zal ik even meelopen?

Как долго ты уже живёшь в Амстердаме?  
Ты голландец?  
Вы говорите по-голландски?  
Вы говорите по-английски?  
Какой у тебя адрес?  
Какой у тебя адрес электронной почты?  
Я могу тебе позвонить?  
Когда я могу тебе позвонить?  
Какой у тебя номер домашнего телефона?  
У тебя есть мобильный номер?  
Ты можешь это повторить?  
Ты можешь медленнее разговаривать?  
Как это по-голландски?  
Что это значит?  
Что ты говоришь?  
Что вы говорите?  
Что ты имеешь в виду?  
Что вы имеете в виду?  
Где ты работаешь?  
Что ты там делаешь?  
Кем ты работаешь?  
Ты уже долго там работаешь?  
В какой школе ты учишься?  
Что ты учишь?  
Что ты делаешь?  
Что ты делаешь?  
Когда у тебя день рождения?  
У тебя есть дети?  
Сколько лет вашим детям?  
Вы мне можете помочь?  
Возможно вы мне можете помочь?  
Вы можете мне помочь?  
Мне вам помочь?  
Ты голодный?  
Вы хотите пить?  
Ты хочешь чтонибудь пить?  
Тебе хотелось бы чегонибудь выпить?  
Что ты хочешь пить?  
Ты что будешь?  
Тебе хочется кофе  
Или ты предпочитаешь чай?  
Тебе хотелось бы хлеба?  
Или ты предпочитаешь салат?  
Мне можно тут курить?  
У вас есть стол на четверых ?  
Как долго мы должны ждать?  
Можно нам меню?  
Можем ли мы расплатиться?  
Могу ли я расплатиться кредитной картой?  
Могу ли я расплатиться кредитной картой?  
Где станция?  
Ещё далеко до станции?  
На какой автобус мне надо сесть?  
Какой трамвай туда едит?  
Во сколько отходит поезд в Утрехт?  
Где отходит поезд в Утрехт?  
Как мне туда пройти?  
Это далеко?  
Это долго длится?  
Мне пойти с тобой ?  
Мне с тобой пройтись?

Hoe laat begint de vergadering?  
Hoe laat begint de film?  
Wanneer gaan we naar de film?  
Ga je mee naar de film?  
Naar welke film zullen we gaan?  
Zal ik je ophalen?  
Hoe laat gaan we weg?  
Hoe laat gaan we morgen weg?  
Hoe laat kom je?  
Hoe laat ga je naar huis?  
Hoe laat ben je thuis?  
Ben ik op tijd?  
Ben ik te laat?  
Ben ik misschien te vroeg?  
Hoe vind je het?  
Hoe vind je dit?  
Wat vind je ervan?  
Vind je dat ook?  
Vind je van niet?  
Hou je van sport?  
Echt waar?  
Meen je dat?  
Meen je dat echt?  
Waarom niet?  
Wat is er aan de hand?

#### 24. Uitdrukkingen =

Dag  
Goed  
Prima  
Uitstekend  
Oké  
Tot zo  
Tot straks  
Tot ziens  
Tot morgen  
Tot volgende week  
Prettige avond  
Prettig weekend  
Goede reis  
Succes  
Hetzelfde  
Afgesproken

Een beetje  
Jammer  
Wat jammer  
Wat vervelend  
Gezellig  
O ja, hoor.  
Nee, hoor  
Dat is waar  
Dat is waar, ja  
Dat klopt  
Ja, dat klopt

Koffie alsjeblieft  
Ja, alsjeblieft  
Ja, natuurlijk  
Ja, graag

Во сколько начинается заседание?  
Во сколько начинается кино?  
Когда мы пойдём в кино?  
Идёшь со мной в кино?  
На какой фильм мы пойдём?  
Мне за тобой зайти?  
Во сколько мы уходим  
Во сколько мы уходим завтра?  
Во сколько ты придёшь?  
Во сколько ты идёшь домой?  
Во сколько ты дома?  
Я вовремя?  
Я опоздал?  
Может я слишком рано?  
Как тебе это?  
Как тебе это?  
Что ты думаешь об этом?  
Ты тоже так считаешь?  
Ты думаешь нет?  
Ты любишь спорт?  
Это правда?  
Ты утверждаешь это?  
Ты серьёзно?  
Почему нет ?  
Что случилось?

#### 24. Выражения

Пока  
Хорошо  
Хорошо  
Отлично  
Хорошо  
До скорого  
До встречи  
До свидания  
До завтра  
До следующей недели  
Приятного вечера  
Приятных выходных  
Хорошей поездки  
Удачи  
То же самое  
Договорились

Немножко  
Жалко  
Как жалко  
Как неприятно  
Уютно  
О да  
Нет  
Это правда  
Это правда, да  
Это так  
Да, это так

Кoffe пожалуйста  
Да пожалуйста  
Да конечно  
Да, пожалуйста

|                                 |   |
|---------------------------------|---|
| Nee, dank u                     | Нет, спасибо                              |
| Dank u                          | Спасибо вам                               |
| Dank u wel                      | Спасибо вам                               |
| Dank je wel                     | Спасибо тебе                              |
| Bedankt                         | Спасибо                                   |
| Bedankt voor de koffie          | Спасибо за кофе                           |
| Bedankt voor de informatie      | Спасибо за информацию                     |
| Graag gedaan                    | Пожалуйста                                |
| Niets te danken                 | Не за что                                 |
| Goed idee                       | Хорошая идея                              |
| Super                           | Супер                                     |
| Ik heb er wel zin in            | Я хочу- желаю это                         |
| Wat mooi                        | Как красиво                               |
| Wat goed                        | Как хорошо                                |
| Wat leuk                        | Как классно                               |
| Fantastisch                     | Сказочно                                  |
| Kom binnen                      | Заходи                                    |
| Ga zitten                       | Садитесь                                  |
| Komt u binnen                   | Заходите                                  |
| Gaat u zitten                   | Присаживайтесь                            |
| Kom, we gaan                    | Давайте, мы идём                          |
| Kom maar eens kijken            | Иди-ка посмотри                           |
| Ik kom eraan                    | Я иду                                     |
| Wacht even                      | Подожди                                   |
| Even wachten                    | Подождать                                 |
| Even denken                     | Подумать                                  |
| Even kijken                     | Посмотреть                                |
| Sorry                           | Извините                                  |
| Pardon                          | Извините                                  |
| Neem me niet kwalijk            | Простите                                  |
| Geeft niet                      | Ничего                                    |
| Dat moet je zelf weten          | Это твой выбор                            |
| Dat maakt niet uit.             | Не имеет значения                         |
| Niets aan te doen               | Ничего не поделать                        |
| Zeg jij het maar                | Выбор за тобой                            |
| Zeggen jullie het maar          | Выбор за вами                             |
| Inderdaad                       | Действительно                             |
| Om een uur of zes               | Часов в шесть                             |
| Om een uur of drie              | Часа в три                                |
| Eigenlijk niet                  | Вообще-то нет                             |
| Eigenlijk wel, ja.              | Вообще-то да                              |
| Volgens mij niet                | Я думаю нет                               |
| Volgens mij wel                 | Я думаю да                                |
| Je hebt gelijk                  | Ты прав(м) права (v)                      |
| Ik ben het ermee eens.          | Я с этим согласен                         |
| Ik ben het niet met je eens.    | Я с тобой не согласен                     |
| Ik ben het er niet mee eens     | Я с этим не согласен                      |
| Ik hoop het                     | Я надеюсь                                 |
| Ik denk het                     | Я так думаю                               |
| Ik denk het niet                | Я так не думаю                            |
| Ik denk van wel                 | Я думаю да                                |
| Ik weet het                     | Я знаю                                    |
| Ik weet het niet                | Я не знаю                                 |
| Ik doe het wel even             | Я сделаю это                              |
| Dat valt wel mee.               | Это не так уж и плохо                     |
| Dat is ook toevallig            | Это тоже случайно                         |
| Dat hoeft niet, hoor            | Это не обязательно                        |
| Vertel eens, wat heb je gedaan? | Расскажи, чем занимался(м) занималась(v)? |
| Doet ie het?                    | Работает ли это?                          |

Doet ie het niet?  
Dat ligt eraan  
Dat hangt ervan af  
Vergeet het maar  
Geen denken aan

Это не работает?  
Взависимости от  
Это зависит от  
Забудь про это  
Ни в коем случае